



**Secrétariat d'Etat à l'économie SECO  
Contrôles à l'exportation / Produits industriels  
Holzikofenweg 36  
3003 Berne – Suisse**

## **EXPLICATION TECHNIQUE SUR LA CLASSIFICATION TECHNICAL EXPLANATION ON THE CLASSIFICATION**

Notre demande d'expédition EDH 10776224  
pour l'exportation de biens non soumis au régime du permis OCB

Le signataire de cette attestation agissant en qualité de responsable technique de la demande d'expédition et d'exportation en question, certifie avoir vérifié et comparé les spécifications des biens mentionnés sur la demande d'expédition avec celles stipulées dans les listes des biens (les annexes 1,2, 3, 4, 5 de l'Ordonnance sur le contrôle des biens OCB, biens à double usage et biens militaires).

Le signataire atteste que les biens ne sont pas soumis au régime du permis et qu'aucune des sanctions applicables dans le cadre des contrôles d'exportation n'est concernée.

Our shipping request EDH 10776224  
for the export of goods not subject to listed items OCB

The signatory of this statement acting as the technical responsible of the shipping request and export request, certifies that verification and comparison of the specifications of the goods mentioned on the shipping request with those stipulated on the lists of items (annexes 1, 2, 3, 4, 5 of the OCB Ordonnance on Export Controls, Dual-use goods and military goods) has been carried out.

The signatory states that the goods are not subject to the regime of the export permit and none of the sanctions applicable for export controls is concerned.

CERN Site de Meyrin / Date

15 January 2025

CERN Meyrin Site / Date

Nom et prénom du signataire

SALLAZ Eric

Name and first name of signatory

CERN – Dépt/Groupe

CERN - IT/FA

CERN – Dept/Group

Liens:

Links:

SECO Annexes 1; 2; 3; 4; 5 (OCB)

Signature

Signature